

華安旅遊服務社

263 E. HASTINGS STREET
VANCOUVER B.C. Tel: 681-8531

隆重推出十大旅遊線路

溫哥華~北京、烏魯木齊、吐魯番、柳園、敦煌、蘭州、西安、上海、廣州。7月17日出發 \$3350 21日遊
溫哥華~上海、青島、煙台、濟南、曲阜、泰安、北京、桂林、廣州。8月17日出發 \$2895 18日遊
溫哥華~上海、哈爾濱、吉林、長春、大連(旅順)、瀋陽、北戴河、天津、廣州。9月14日出發 \$2675 16日遊
溫哥華~香港、深圳、廣州、昆明(石林)、貴陽、成都、重慶、宜昌、武漢、南京、黃山、杭州、上海、廣州。9月30日出發 \$3395 21日遊
溫哥華~香港、深圳、廣州、北京、南京、無錫、蘇州、上海、杭州、桂林、廣州。10月13日出發 \$2950 18日遊
溫哥華~香港、廣州、桂林、昆明、西雙版納、昆明、成都、北京、廣州。10月20日出發 \$3200 21日遊
溫哥華~上海、杭州、蘇州、無錫、南京、上海。11月6日出發 \$1995 13日遊(參加第一屆中國烹飪世界大賽)
溫哥華~香港、廣州、桂林、北京、南京、無錫、蘇州、杭州、上海、福州、泉州、廈門、廣州。11月21日出發 \$3060 21日遊
溫哥華~香港、廣州、桂林、北京、南京、無錫、蘇州、上海、杭州、廣州。11月25日出發 \$2850 18日遊
溫哥華~香港、廣州、海口、興隆、三亞、通什、海口、上海、杭州、蘇州、無錫、南京、北京、西安、廣州。12月1日出發 \$2995 22日遊

其他線路，日期，你話事，我安排，保證滿意

率先脫離「獨聯」的阿塞拜疆

葉敏



新聞地理

阿塞拜疆是前蘇聯的一個加盟共和國，位於外高加索東部，東臨黑海，西北與俄羅斯、格魯吉亞和亞美尼亞接壤，面積八萬六千平方公里，人口七百萬。過去，阿塞拜疆一直是以農業為主，是前蘇聯棉花和亞麻帶作物重要產地，第二次世界大戰後，阿塞拜疆發展石油工業，由於所屬阿普斯倫半島及其鄰近海底，蘊藏石油豐富，產量僅次於俄羅斯，因此地位日趨重要。它的石油重鎮巴庫，舉世著名。

阿塞拜疆人口雖然由阿族、俄羅斯族和亞美尼亞族組成，但阿塞拜疆人最多，約佔三分之二，全部信奉伊斯蘭教，與信仰正統教的俄羅斯人和信仰基督教的亞美尼亞人在宗教信仰上長期有磨擦。

去年十二月，蘇聯解體，當時由穆塔利博夫總統領導的阿塞拜疆，迫於形勢，與俄羅斯簽署了加入獨立國家聯合體的協議，成為「獨聯體」成員。但是，反對派人民陣線佔主導地位的阿塞拜疆議會，一直沒有批准加入「獨聯體」的決定。正是基於這樣的背景，在五月中旬穆

黃龍發 254-2218
喜士定東街 461 E. HASTINGS ST.

鏡架裝裱 文書法藝 牌房四寶 廣告

鏡架及文房四寶一律九折
除繳GST還有著數

余景輝會計師

填報入息稅
會計、核數、稅務、商業、產業管理、諮詢、商、地址：雲華里打東街二百號二〇三三(編夾片打街)辦公時間：星期一至五上午十時至下午五時 星期六上午十時至下午四時 電話：669-4406

螺絲廠讓

盈利最豐厚的加州小型工廠之一，四年的平均利潤達25%。具潛力發展。讓價US\$850,000包括器材(US\$575,000)存貨(US\$150,000)及待清賬單(US\$100,000)。業主可提供貸款達四十萬元 EVERGREEN CAPITAL CORP 傳真：(408)986-9449

本報廣告 效力宏大 看完本報 請即定閱



新聞地理

新奇士花店 SUN. K.S. FLORIST

389 E. Hastings St., Vancouver, B.C. Phone: 687-4094
營業時間延長至深夜十二時
地址：雲華里打東街二百號二〇三三(編夾片打街)辦公時間：星期一至五上午十時至下午五時 星期六上午十時至下午四時 電話：669-4406

BUY-SELL

卑詩省免費廣告報紙
免費刊登售物小廣告
請電 280-1000
欲購平靚貨品請閱本報
逢星期四出版
BUY & SELL: 5791 No. 3 Road Richmond B.C. V6X 2C9
行政部電話：(604)273-1571
歡迎刊登付費商業圖片廣告

梁國超會計師

會計管理
本公司精通各類會計，物業管理、財務諮詢、大小生意、結月結、結、國、粵語。
地址：溫哥華東十六街二二二號三樓
電話：872-2396

哀謝

先夫黃公振之喪經於一九九二年六月二日(星期二)上午十時假座溫哥華雲華里打東街二百號二〇三三(編夾片打街)舉行喪禮出殯，宗親戚友鄉世誼誼賜花圈賜輓聯，均感此哀。

孤子 黃陳寶珠
孤女 德民 德弟 同叩謝
孤女 鄭永昌 鄭永豪
曾女孫 鄭妙萍 全泣告

訃告

先慈鄭門朱全太夫人廣東省台山縣嶺背鄉南坑村人不幸痛於一九九二年六月七日早上四時半病逝於 GLEN HOSPITAL 醫院積悶享壽九十有一歲不孝兒媳等隨侍在側親視含殮遵禮成服謹擇定於六月十一日(星期四)下午一時假座喜士定東街1235號高希雲殯儀館舉行喪禮出殯歸土卜葬於海景墓園 宗親戚友鄉世誼哀此訃

孤哀子 鄭新輝 媳鄭朱華芳
男孫 鄭卓明 孫媳鄭黃妙梨
男孫 鄭卓勝 孫媳鄭高玲美
女孫 鄭卓慶 孫媳鄭洪佩芬
曾女孫 鄭妙萍 鄭永昌 鄭永豪
曾女孫 鄭妙萍 全泣告

月蓮花舖 Lisa Florist

喜士定東街三九二號
392 E. HASTINGS ST., VAN., B.C. V6A 1P4
689-5829
電話訂購·專人送貨

榮僑花舖 Louie's Florist

371 E. Hastings Street 喜士定東街三七一號
VANCOUVER, B.C. V6A 1P3
TEL: 683-5124
總代理李氏花屋
中國名花 桂仔蘭 米仔蘭 黃花白蘭 含笑花 本舖常備 長壽花球 結婚花球 長壽花牌 迎光花圈 歡迎光顧
呂頌詔主理
GEO. LOUIE 住宅: 255-9675

雅麗花舖 ELEGANT FLORIST

150 E. PENDER STREET, VANCOUVER, B.C. V6A 1T3
一五〇號片打東街(編夾片打街)
TEL: (604) 685-3838
周慕斌主理

四季園藝

專業剪草鋪草皮
植樹修樹種花
美化及保養各種園庭
日式庭園設計
精西式
請電228-1068

壽康墓碑鑄造廠 Custom Bronze Foundry 1988

920 Clark Drive, Vancouver, B.C. V5L 3J8
Bus: 255-3227 Res: 253-9338
本廠精造 墳園墓碑 經人主理 代寫中文 外埠定造 運輸到步 舊碑翻新 承鑄各種 銅質物件

CANADA FLORIST

Flowers for All Occasions
加拿大花舖
KEN SOO Manager 蘇金
色花 花盒 式花 圓花 美世 花插 觀界 球花
4726 Canada Way Ph: (604) 298-0522
Burnaby, B.C. 手提: (604) 351-3325
V5G 1L2

高希雲殯儀館 GLENHAVEN MEMORIAL CHAPEL

溫哥華喜士定東街1235號
電話: 255-5444
本館為華裔人士服務已多年，對華人家庭及傳統風俗習慣，照顧十足，最近更擴充修葺，加強服務，合各種宗教儀式之用。華人顧問。免費諮詢

禮堂舒適 車位充足
空氣調節 服務週到
包辦一切 棺木山地
各種儀式 價錢公道

經理：馬信 CHARLES MATSON

安息堂殯儀館 ARMSTRONG FUNERAL CHAPEL

304 Dunlevy Ave., Vancouver, B.C. (近唐人街)
願人無短壽
問我有長生
如有垂詢，請與華人經理：李顯龍 二君接洽
電話：254-7166
*寬大禮堂 *免費停車
*棺木山地 *包辦一切
*服務週到 *價錢公道
*任何宗教儀式不拘